

中華民國僑委會登記證台教新字第壹貳零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

**THE KUNG SHEUNG
DAILY NEWS**
43, Des Voeux Road, Central
HONG KONG
Cable Address 2078
P. O. Box 62

印承及印督

司公限有報日商工

號三十四中環道新加坡

九二六〇五五號

電話

七二二一
八五九四
八九九二
九二六〇五五號

國陸榮廷駐電部
總防務長官陸榮廷
總辦處各領事館

張大紙出今日

第壹拾份每

(張大寄福報送外埠)

本報今日出紙三大張仍舊壹毫

財政司宣佈下年政費十二億

洋酒加稅
土煙減稅

入息及溢利稅將來可能提高

紐約「每日新聞」著論指出

倘中共侵南越 國軍即攻大陸

【紐約廿七日中央社電】紐約「每日新聞」今日明白指出：「公變是在中共的側面，中共艦隊於公國干預前，勢將發動」。從金門、澎湖出發的對中國大陸的側面攻擊。

在「第一忠告中」，這個報社論的結論，這番言論引自的報紙，竟與中共上週對美國總統的指控說：「中共政權上週未向美國提出最後通牒，要求美國停止其在該島的不宣而戰，因為它威脅着中共的安全，惡感漸積得非不致現在施行武力手段。否則可能的，就是毀滅我們不要犯中共的誘惑而入敵彀。我們也不要把任何重要的利益以外的大陸，一百英里以外，在中國的中國政府，擁有強大的武裝力量，加緊不在中共的強大攻擊勢力以內的金門和馬祖兩個孤島部隊，則使美國向台灣提供援助，則使美國擁護之。來自合衆社和路透社的側面攻擊，至少可使中共共憤與困難，而且可能引起中國大陸的一次動亂，把毛澤東以及他的「聯俄排美，徹底推翻。」

……等將開闢入海之路在東南兩端洗脫其

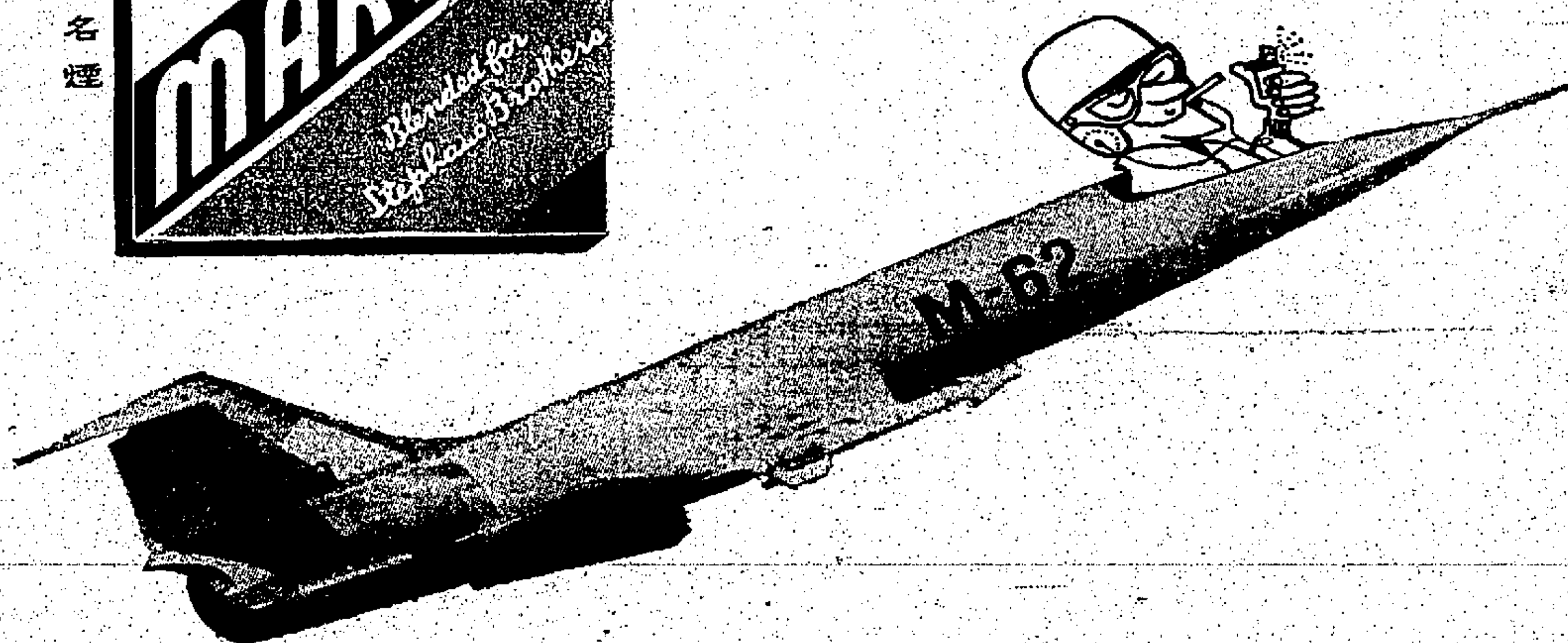
駐菲島美海軍司令宣稱
美機動部隊常駐海上

隨時奉命即可入南越

[illegible]

正審訊叛變機師
是否有政變集團

每月均獲得
新武器配備

[illegible]

力求上進之人仕

愛吸 **寶子** 香煙

●煙質人人讚好●煙味舉世馳名●
廿枝庄每包只售七毫
總代理：陳漢經出入口商

總代理：陳漢梁出入口商

日本發明・特致鼻病・科學方法・世界權威

此外別無他法
唯有此路可通

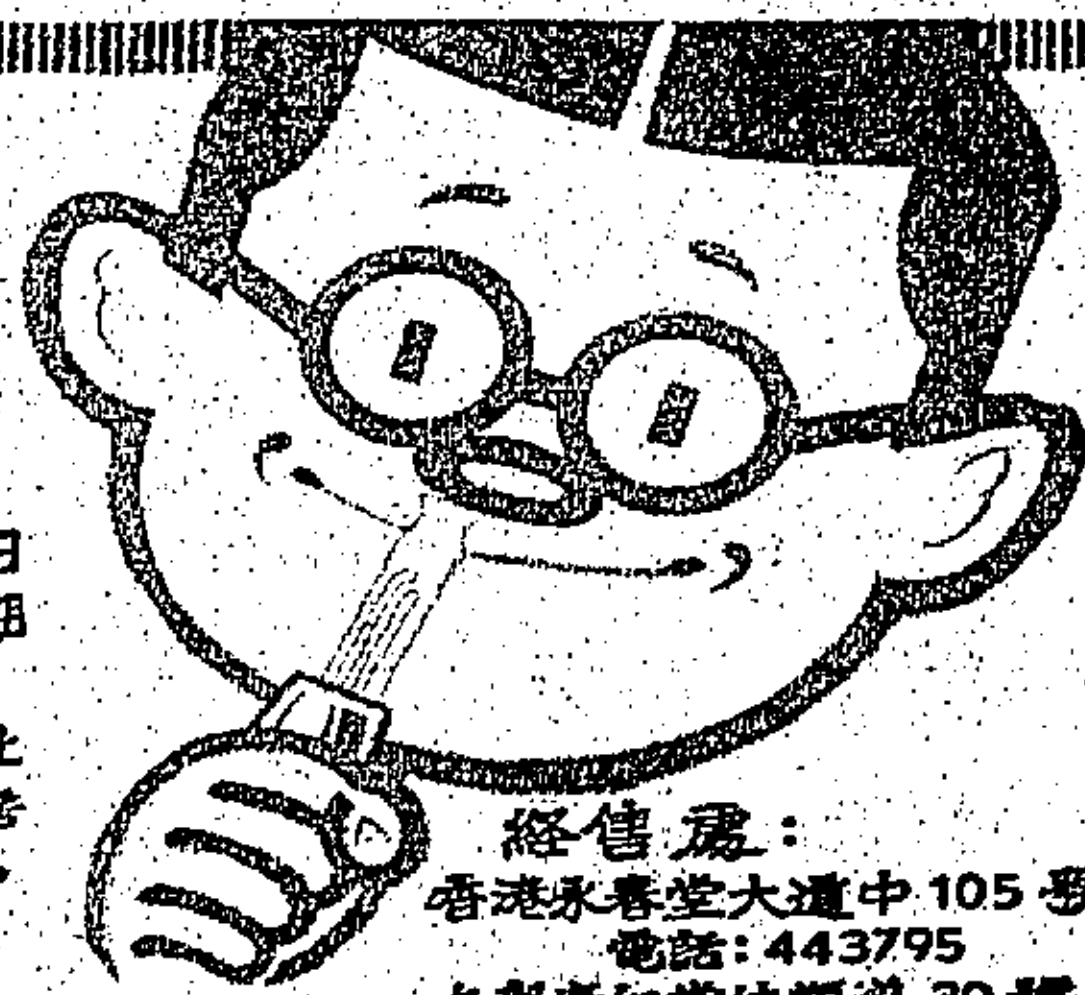
鼻兒通

MINATO SYSTEM

多年鼻病，服中西药，久医不愈，又曾割治。电療均無效果者，唯有運用日
發明，特效鼻药，鼻氣通暢無比，在家庭治癒。外噴葯液，內服散丸，保証短期
奏明。兒童患鼻者，收效尤速。函索說明書即寄，敬祈賜顧。

主治：鼻塞、鼻癢、鼻血、鼻臭、當風流涕、各種鼻炎、鼻水長流、噴嚏不止
頭痛、頭暈、失眠、健忘、呼吸困難、不想飲食以及一切鼻病而引起之痛苦
等症。用法：如左說明，敬祈函詢，由日本鼻病專家直接解答，敬按此法。

歡迎郵購·問症·索說明書·請函香港郵箱 14959 號
總代理：古晉 順安貿易公司 162, PADUNGAN RD. KUCHING



經售處：
香港永春堂大道中105號
電話：443795
九龍廣仁堂佐順道30號
電話：61425



我長大時要成為

一位優秀飛行員



您希望在長大時成為一位飛行員嗎？
要實現此願望首先須養成強壯體格建立健康基礎
才可以在將來擔任此種高度緊張與重要工作。
好立克是含豐富維他命的天然滋養飲料，美味易消
化從幼年開始每日飲好立克能促進身心發育長大
精力充沛任事耐勞綽有餘裕。好立克有原味與新
出生朱古力味兩種熱飲冷飲都一樣可口。

好立克 供給額外營養，
迅速恢復精力

原味吊朱古力味兩種各處均售

104

價減大貨清節春 起日即

減削價售定原由全

大 批 特 價 貨 品 傾 銷

九龍彌敦道
新新
新樂
百貨公司

老克與烏爾勃里契 密商柏林前途問題

是否已決定簽訂東德和約未有透露

【柏林二十七日電】老克與烏爾勃里契在柏林密商柏林前途問題，是否已決定簽訂東德和約，未有透露。據悉，老克與烏爾勃里契在柏林密商柏林前途問題，是否已決定簽訂東德和約，未有透露。據悉，老克與烏爾勃里契在柏林密商柏林前途問題，是否已決定簽訂東德和約，未有透露。

東德婦女購買尿布 必須先行驗孕

是否已決定簽訂東德和約未有透露

【柏林二十七日電】東德婦女購買尿布，必須先行驗孕。據悉，東德政府規定，婦女在購買尿布前，必須先到指定醫院進行驗孕，以確保其為合法懷孕。此舉旨在加強對人口增長的管控。

北非法軍六萬餘人 調集阿爾及爾四週

並首次開市中心區

【北非二十七日電】北非法軍六萬餘人，已調集阿爾及爾四週，並首次開市中心區。此舉被視為法軍在阿爾及爾地區進行大規模軍事部署，可能與即將到來的政治變動有關。

會議府政時臨亞利及爾阿 議協火停法與過通已

字簽式正望可內期短

【阿爾及爾二十七日電】阿爾及爾臨時政府會議，已就阿爾及爾前途問題達成初步協議。各方正密切關注協議的進展，並希望能在短期內簽署正式協議，以結束當地的混亂局勢。

英在內華達州 地底試爆

即將實行

【華盛頓二十七日電】英國在內華達州進行地底核試驗，即將實行。此項試驗旨在展示英國的核武能力，並為未來的核戰爭提供參考數據。

蘇卡諾喝澤而漁 為奪取新幾內亞

昨通過赤字預算

【雅加達二十七日電】蘇卡諾總統在雅加達舉行會議，討論新幾內亞問題。會議決定，蘇卡諾政府將採取一切必要措施，以奪取新幾內亞，並通過了赤字預算案。

環境地球三區 格林獲額外薪金

共值一百三十元

【華盛頓二十七日電】格林教授因其在環境地球研究方面的傑出貢獻，獲得了額外的薪金。此項獎金共值一百三十元，以表彰其在科學領域的卓越成就。

美科學家基金會 擬開挖地球內層

準備耗資五千萬元

【華盛頓二十七日電】美科學家基金會擬開挖地球內層，準備耗資五千萬元。此項計劃旨在探索地球內部結構，並為未來的太空探索提供技術支持。

蘇俄集團企圖擴張 欠下聯國大筆經費

效果聯國負債達九千萬美元

【莫斯科二十七日電】蘇俄集團企圖擴張，欠下聯國大筆經費。據悉，蘇俄集團在聯國的負債已達九千萬美元，這將對聯國的財政狀況產生重大影響。

印度普選結果 執政黨已獲得七十席

尼赫魯將組內閣

【新德里二十七日電】印度普選結果顯示，執政黨已獲得七十席。尼赫魯將組內閣，這標誌著印度政治格局的重大變化。

越南總統府被炸起火 總理及夫人受傷

總理及夫人受傷

【河內二十七日電】越南總統府被炸起火，總理及夫人受傷。此起爆炸事件引起了國際社會的廣泛關注，各方正密切關注事態的發展。

美太空計劃 用五百億元

對農業、航業、氣象

【華盛頓二十七日電】美太空計劃將耗資五百億元，用於農業、航業、氣象等領域。此項計劃旨在通過太空技術的應用，推動各個領域的發展。

中俄其分裂到甚麼程度？

觀察家綜合各方消息來推論

【莫斯科二十七日電】中俄其分裂到甚麼程度？觀察家綜合各方消息來推論。此項分析指出，中俄兩國在政治、經濟、文化等方面的分歧日益擴大，其關係正處於一個關鍵的十字路口。

日本大學生訓練 應付戰爭

應付戰爭

【東京二十七日電】日本大學生訓練，應付戰爭。日本政府正加強對大學生的軍事訓練，以應對可能的戰爭威脅。

國際剪影

國際剪影

【國際二十七日電】國際剪影。本報特約記者為您報導世界各地的新聞，包括國際政治、經濟、文化等方面的動態。

多仍難困的亞利及爾阿

法：化經濟經濟，走過將本資本外多許，火退巨一

【阿爾及爾二十七日電】多仍難困的亞利及爾阿。法國政府正採取措施，以解決當地的經濟困難，並推動經濟發展。

美太空計劃 用五百億元

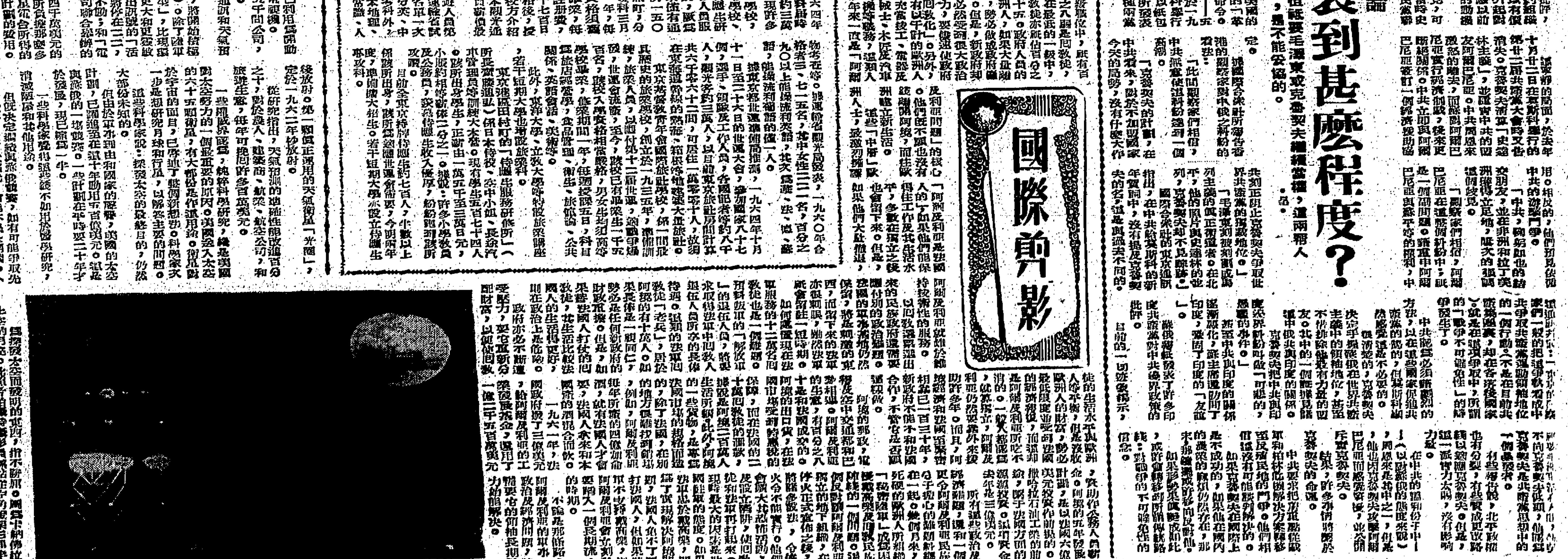
對農業、航業、氣象

【華盛頓二十七日電】美太空計劃將耗資五百億元，用於農業、航業、氣象等領域。此項計劃旨在通過太空技術的應用，推動各個領域的發展。

美太空計劃 用五百億元

對農業、航業、氣象

【華盛頓二十七日電】美太空計劃將耗資五百億元，用於農業、航業、氣象等領域。此項計劃旨在通過太空技術的應用，推動各個領域的發展。



下年度財政預算 收支對比赤字二億六千萬元

洋酒每瓶加稅二元

土烟減稅希望藉此減少走私；石壁水塘完成後即提高水費；財政司暗示有車階級負擔將日益加重；人息稅及溢利稅將來亦難免增加。

【本報訊】財政司昨在立法局財政委員會報告下年度財政預算案，指出本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

財政司逐一檢討 現年度財政情況

下年度歲入展望

【本報訊】財政司昨在立法局財政委員會報告下年度財政預算案，指出本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

去年實地收入遠超預算

印花稅收顯著增加

【本報訊】財政司昨在立法局財政委員會報告下年度財政預算案，指出本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

洋酒加稅 土烟減稅

清費費取消

【本報訊】財政司昨在立法局財政委員會報告下年度財政預算案，指出本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

九龍差餉收入 首次超過港島

【本報訊】財政司昨在立法局財政委員會報告下年度財政預算案，指出本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

取消清費收費 原因收入不多

【本報訊】財政司昨在立法局財政委員會報告下年度財政預算案，指出本年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。去年度預算案，係根據去年度預算案之收支對比，而編制之。

立法局通過新法規 擴大法律援助

一月後可實施

【本報訊】立法局昨通過新法規，擴大法律援助。新法規規定，凡貧苦人士，如欲向法院提出訴訟，或對他人提出訴訟，均可向法院申請法律援助。如獲准，則可獲派律師代為訴訟。此項新法規，將於一月後正式實施。

石壁水塘完成 水費將提高

【本報訊】石壁水塘工程，業已告竣。此項水塘，係由政府興建，用以供應石壁地區之用水。水塘完成後，石壁地區之用水，將由石壁水塘供應。由於石壁水塘之供水成本，較之現行供水成本為高，故政府決定，自下年度起，石壁地區之水費，將予提高。

今後五年發展 需二十五億元

【本報訊】政府昨發表報告，指出今後五年之發展，共需二十五億元。此項報告，係根據政府之五年發展計劃而編制之。報告指出，今後五年之發展，共需二十五億元，其中，建設工程需十五億元，社會福利需五億元，其他需五億元。

船翼水製日 港運將航以用將

【本報訊】日本製船翼，將運往香港，以供香港之用。此項船翼，係由日本製造，品質優良，價格低廉。香港政府已決定，將此項船翼，運往香港，以供香港之用。

【本報訊】政府昨發表報告，指出今後五年之發展，共需二十五億元。此項報告，係根據政府之五年發展計劃而編制之。報告指出，今後五年之發展，共需二十五億元，其中，建設工程需十五億元，社會福利需五億元，其他需五億元。

【本報訊】政府昨發表報告，指出今後五年之發展，共需二十五億元。此項報告，係根據政府之五年發展計劃而編制之。報告指出，今後五年之發展，共需二十五億元，其中，建設工程需十五億元，社會福利需五億元，其他需五億元。

倪秉堅哭述當日被捕後 遭探長藍剛毒打逼供 不合作則會家破人亡

謂自供狀係留師一面講一面寫 馬燦燦亦供述曾被警方痛毆

【本報訊】由倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅對藍剛說 八兄弟去做世界 用車運送黃應求

倪秉堅對藍剛說：八兄弟去做世界，用車運送黃應求。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

拉出頭皮 用槍打死

拉出頭皮，用槍打死。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

被拖到黑房 塗鞋打脚板

被拖到黑房，塗鞋打脚板。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

藍剛喝打之後 就照抄一句

藍剛喝打之後，就照抄一句。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

不知應求下落 藍剛一再迫問

不知應求下落，藍剛一再迫問。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

下午續訊答覆檢察官盤問 倪秉堅說簽供時 被探長等打到哭

下午續訊答覆檢察官盤問，倪秉堅說簽供時，被探長等打到哭。倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

倪秉堅哭述當日被捕後，在警署內受盡酷刑，被逼供出各種罪狀，其妻馬燦燦亦供述曾被警方痛毆，其子亦在獄中受刑。

一九六二至六三年度 政費收支預算表

(單位千元)

項目	一九六二年(修正)	一九六三年(修正)
總計	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
一、行政費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
二、教育費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
三、衛生費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
四、社會福利費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
五、其他費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇

開支 (單位千元)

項目	一九六二年(修正)	一九六三年(修正)
總計	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
一、行政費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
二、教育費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
三、衛生費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
四、社會福利費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
五、其他費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇

收入 (單位千元)

項目	一九六二年(修正)	一九六三年(修正)
總計	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
一、行政費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
二、教育費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
三、衛生費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
四、社會福利費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇
五、其他費	一、〇七三、八五〇	一、〇七三、八五〇

港越貿易回復常態

米行昨亦恢復開盤

但因候寄米過多進貨仍然緩慢
成交不滿四千包市價比前微順

【本報訊】港越貿易，因受戰事影響，已告停頓。昨（廿八）日，港越貿易已告恢復常態。米行亦恢復開盤。但因候寄米過多，進貨仍然緩慢，成交不滿四千包。市價比前微順。據悉，港越貿易，自開戰以來，已告停頓。昨（廿八）日，港越貿易已告恢復常態。米行亦恢復開盤。但因候寄米過多，進貨仍然緩慢，成交不滿四千包。市價比前微順。

地產市勢繼續趨好

競投官地如瘋如狂

有等集團其雄厚財力競爭
因購地產困難出現「炒樓花」

【本報訊】地產市勢，自開戰以來，已告停頓。昨（廿八）日，地產市勢已告恢復常態。競投官地如瘋如狂。有等集團其雄厚財力競爭，因購地產困難出現「炒樓花」。

糖市一片呆滯

太古○嘜糖

牌價又改低

【本報訊】糖市一片呆滯。太古○嘜糖牌價又改低。

鋼鐵外銷疲弱

市價牛皮帶順

【本報訊】鋼鐵外銷疲弱。市價牛皮帶順。

外匯牌價

兩項提高

【本報訊】外匯牌價兩項提高。

美來港又突轉活

單訂活轉突又

躍躍以衣成布以
多較織針及衣成布以

【本報訊】美來港又突轉活。單訂活轉突又。躍躍以衣成布以。多較織針及衣成布以。

樹膠市況軟弱

行情全面下跌

【本報訊】樹膠市況軟弱。行情全面下跌。

股市轉冷靜

成交二百餘萬元

交投雖少行情却穩

【本報訊】股市轉冷靜。成交二百餘萬元。交投雖少行情却穩。

美鈔市呆定

金價跌兩檔

【本報訊】美鈔市呆定。金價跌兩檔。

新最後今日台灣

世界最後今日台灣。今日台灣。今日台灣。

華京

華京。華京。華京。

野巷香又香

野巷香又香。野巷香又香。

THE LAST WAR?

THE LAST WAR? THE LAST WAR?

京京

京京。京京。京京。

京京

京京。京京。京京。

千里送皇姑

千里送皇姑。千里送皇姑。

路邊千金

路邊千金。路邊千金。

野巷香又香

野巷香又香。野巷香又香。

THE LAST WAR?

THE LAST WAR? THE LAST WAR?

京京

京京。京京。京京。

京京

京京。京京。京京。

世界夜生活

世界夜生活。世界夜生活。

本港新聞

公寓屍案結案 被告認罪 但謂始終無此心

因愛死者企圖自殺同歸於盡 被告今日如何定案

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某，年約三十歲，現年二十五歲，係在案發時與死者同居之女友。案發於去年十二月二十二日，死者陳某在公寓內自殺，被告陳某隨即自殺，兩人同歸於盡。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

施麗娟生前死後 都一樣熱愛着她

被告答覆辯護律師說

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

月入難供揮霍 致令死者不滿

感情開始冷淡

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

前次施術急救 發覺她在偷笑

文藝教育界 節三祝壽

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

此次開房度宿 始終無心殺她

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

三間師範學校 昨舉行入學試

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

上月結婚鴛侶 打破以往紀錄

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

救總工訓及土測班 本港難民投考 取錄名單發表

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

大會堂停車場 今起晚上開放 收費辦法公佈

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

美教授杜勒斯 明日在浸信書院 發表學術演講

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

廣太書院 籌祝校慶 籌備委員會 重新訂定營業時間

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

中日聯合音樂會 今晚在工專演出

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

班訓師部學夜 業畢人餘百四 詞致臨蒞員議強悅簡

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

瓦特六萬 供電時可 獻貢大甚有展發業工對

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

出席教育會議後 王少陶由台返港

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

畢業學員名單

【本報訊】昨日下午三時，在九龍法院審理之「公寓屍案」，由九龍裁判官主理。被告陳某認罪，但辯稱始終無此心。被告陳某在庭上辯稱，其自殺係因愛死者，企圖自殺同歸於盡，並非有預謀殺害死者之心。被告陳某今日如何定案，將由九龍法院判決。

市聲

誠上婚擇女少

「結婚」這一個字，在我們這裏，是極其神聖的。它不是一個遊戲，不是一個玩笑，不是一個可以隨便說說的話。它是一個責任，是一個承諾，是一個需要雙方共同努力去經營的未來。...

物人可山

香奩詩人大家

世稱香奩詩人大家

於明之世，香奩詩人大家...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

孩子的意外受傷

去年，我的一個朋友...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

最好的答覆

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

父之過

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

集西拉東杜

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

亂霍防預樣怎

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

半靜寂地帶

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

...

朝歌

...

...

...

...

A black and white photograph of a woman sitting on the ground, holding a small child in her lap. She is wearing a light-colored, sleeveless top and a dark skirt. The background is dark and textured.

上館後日
下月月底
外外掛一
才拍戲
道場內工
木裏預在
全片用至
大有成就

王引向宗祥會敘節。

王引王婆王孫等由燕武備府王爺府隨同，前晚參加汪氏宗慶會敘，談話甚歡。宗親趙樹田、王婆致誠，以合齡的匾額，大講一輪，幾為宗親所震奪。

[illegible]

高米侶情小雙一中「島實秘神」
。簡羅鮮里彈肉與倫加

大明星做點心妹

在劉師範、林道衡、陳心齋、張麗卿、李中庵等中，兜售「點心」，而劉師範與劉漢卿之關係，更形密切。劉師範與劉漢卿，都是劉師範的親戚，劉師範與劉漢卿，同在一起拍戲，開始時，丁學琴起心機，又挑撥劉師範與劉漢卿的關係，立即引劉師範與劉漢卿，一打，劉師範與劉漢卿，竟是一打，劉師範與劉漢卿，丁學琴，於是，劉師範，十幾日，長城，竟不，到一個頭，立即聚，集了二千名觀眾，在座位的，坐在上的，圍在演場外的，都在爭相丁學琴感

入口輪船預告

(船名)	(船期)	(往)	(船名)	(船期)	(往)
德佛德航	二日	香港	PRES. HOOVER	二日	歐洲
西貢丸	二日	香港	SAIGON MARU	二日	日本
亞干貨船	二日	香港	BRECONSHIRE	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	CARRONBANK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	HERMODY	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	BEIRA	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	YUKIKAWA MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	TENOS	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	RAIHING	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	ANNA MSK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	SUSAN MSK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	STR. VAN DIEMEN	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	TOMAR	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	MARQUISSEN	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	NEW YORK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	CATHAY	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	PRES. JACKSON	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	MOMBASA MARU	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	DONEVERETT	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	SZCHUEN	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	QUEBENSVILLE	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	LAERTS	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	ANNA BAKKE	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	VAN NECK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	BRISA FELIZ	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	POYANG	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	AMERICAN MAIL	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	AGNETE MSK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	ASAKAMA MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	GLENORCHY	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	FERNLAKE	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	ZUIYO MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	MAAIS	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	SHIMAMU MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	HAMBURG MARU	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	TIJKAMPEK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	SHIKIHARU MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	SAPFORO MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	ELLEN BAKKE	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	PAKHOI	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	GOLDEN BEAR	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	STURMA	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	STEENKERK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	KOKOHAMA MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	NIKKOHSAN MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	ASATERU MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	AZUMASAN MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	BAYERNSTEIN	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	CRUSADER	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	NEW YORK MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	TONSBERG	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	WAIWERANG	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	FLORIDA MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	HELIOS	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	EASTERN MUSE	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	LEVERKUSEN	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	HIMEJI MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	HANYANG	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	SINALOA	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	MEIRINSAN MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	TRAVIATA	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	FERNBROCK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	SANGOLA	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	SVEND MSK	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	PIONEER MAIN	二日	歐洲
亞利貨船	二日	香港	HONOLULU MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	MIKASA MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	HEIAN MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	KINKANSAN MARU	二日	日本
亞利貨船	二日	香港	BENATOW	二日	日本

今日出入口輪船

(船名)	(西名)	(何處來)	(公司)	(停泊處)	(到埠時間)
廣西(貨)	KWANGSI	日本	古來	B	上午七點
馬登利(貨)	MAIDEN CREEK	歐洲	太福	A	上午七點
龍州(貨)	FOOCHOW	日本	古來	B	上午十二點
東寧(貨)	EASTERN MAID	曼谷	太信	B	上午九點
寶順隆(貨)	BRUNXVILLE	美國	銀打	A	上午九點
賓賓(貨)	BANTAM	歐洲	亞那	A	上午十二點
海泰(貨)	HALLDOR	新加坡	多利明	B	下午三點
日金丸(貨)	NICHIREI MARU	日本	豐拉多	B	下午三點
宮島丸(貨)	MIYAJIMA MARU	日本	豐拉多	B	上午六點
出 口 船					
(船名)	(西名)	(往何處)	(公司)	(停泊處)	(離埠時間)
順泰(貨)	HERVAR	山打根	多利明	B	上午十二點
維多利亞(貨)	VICTORIA MARU	美國	豐拉多	A	下午二點
亞蘭尼(貨)	ASCANIUS	美國	太古	A	下午二點
宮島丸(貨)	MIYAJIMA MARU	山打根	豐拉多	B	下午六點
海盛興(貨)	ISLAND MAIL	澳洲	福來	A	下午四點
高棉(客)	CAMBODGE	暹羅	非歐	九龍會館	下午十二點
網尼士(貨)	ATLAS MARU	美國	香港東方	A	下午六點
蘇拿(貨)	SUEZ MARU	紐西蘭	香港東方	A	下午六點
林那加(貨)	GENERAL LIM	日本	美邦	A	下午二點
亞生(貨)	HEW SANG	暹羅	怡和	B	下午二點
成正丸(貨)	SEISHO MARU	馬尼拉	香港怡和	B	上午十一點

出口輪船預告

船名	船類	西	往何埠	日期	公司
多船	貨船	CHANGSHA	澳洲	二日	太古
英倫亞利	貨船	MAIDEN CREEK	美國	二日	太古
打馬士亞	貨船	RITA MSE	英國	二日	太古
前順興	貨船	BRONXVILLE	英國	二日	太古
昌合九	貨船	MASASHIMA MARU	英國	二日	太古
敬	貨船	NICHIREI MARU	足非比能	二日	太古
月合九	貨船	SANTAM	日本	二日	太古
月合九	貨船	HALLDOR	日本	三日	太古
月合九	貨船	SAIGON MARU	西貢曼谷	三日	太古
敬	貨船	HIN SANG	山打根	三日	太古
敬	貨船	EASTERN MAID	日本	三日	太古
敬	貨船	CARRONBANK	日本	三日	太古
敬	貨船	KWANGSI	紐西蘭	三日	太古
敬	貨船	HERMOD	日本	三日	太古
敬	貨船	PRES. HOOVER	日本美國	三日	太古
敬	貨船	MOMBASA MARU	日本	四日	太古
敬	貨船	HAHING	曼谷	四日	太古
敬	貨船	FOOCHOW	印尼	四日	太古
敬	貨船	SUSAN MSE	美國	四日	太古
敬	貨船	PRES. JACKSON	美國足非比能	四日	太古
敬	貨船	TOMAM	日本	四日	太古
敬	貨船	NEW YORK	英國	四日	太古
敬	貨船	BRECONSHIRE	英國	四日	太古
敬	貨船	ANNA MSE	美國	四日	太古
敬	貨船	YUKIKAWA MARU	西貢曼谷	四日	太古
敬	貨船	TENOS	澳洲	四日	太古
敬	貨船	BEIRA	神龍金山日本	五日	太古
敬	貨船	DONEVERETT	日本美國	五日	太古
敬	貨船	QUEENSVILLE	星洲非洲	五日	太古
敬	貨船	BRISA FELIZ	西貢歐洲	五日	太古
敬	貨船	MARQUISIN	日本	五日	太古
敬	貨船	STR. VAN DIEMEN	馬尼刺	五日	太古
敬	貨船	AMERICAN MAIL	日本	五日	太古
敬	貨船	HAMBURG MARU	星洲印尼	六日	太古
敬	貨船	AGNETE MSE	星洲非洲	六日	太古
敬	貨船	ANNA BAKKE	星洲歐洲	六日	太古
敬	貨船	ASAKASAN MARU	美國	六日	太古
敬	貨船	CATHAY	紐西蘭	六日	太古
敬	貨船	FERNLAKE	美國	六日	太古
敬	貨船	VAN NECK	日本	六日	太古
敬	貨船	MALAIS	日本	六日	太古
敬	貨船	SHIMANE MARU	星洲非洲	六日	太古
敬	貨船	SHIKIBARU MARU	星洲印尼	六日	太古
敬	貨船	FOYANG	星洲歐洲	六日	太古
敬	貨船	JAPPORO MARU	星洲歐洲	六日	太古
敬	貨船	CRUSADER	非比能紐西蘭	六日	太古
敬	貨船	ELLEN BAKKE	星洲歐洲	六日	太古
敬	貨船	LARFETTES	星洲歐洲	六日	太古

怡和

本報訊：(一)由歐B(二)日河榮定本，擬定本另神紐的將於本日落貨後，美物進

一位美國動物物理學家廿七日由地空公司班機飛往，因被找其試驗之，在機中其工

[illegible]

明日來往班機

到港班機		(星期五)
(公司)	(由何處來)	(抵港時間)
泛美	西貢	下午四時三十分
一美	三藩市東京	下午十一時五十分
英航	倫敦印度曼谷	上午十時五十分
英航	倫敦印度仰光	下午四時五十分
英航	東京	下午二時二十分
國泰	金邊	下午一時
國泰	印尼巨港	下午二時五十分
國泰	馬尼拉馬尼刺	下午四時三十分
澳航	澳洲馬尼刺	下午二時五十分
澳航	東京	下午二時三十分
佛德	東京	下午二時五十分
法航	東京	下午二時三十分
日航	曼谷	下午二時三十分
日航	東京	下午二時五十分
印航	倫敦印度曼谷	下午四時五十分
菲航	東京台北	下午五時
泰航	東京台北	下午六時
離港班機		(開出時間)
(公司)	(往何處去)	上午十分
泛美	西貢	下午三時三十分
泛美	東京三藩市	下午八時三十分
英航	曼谷印度倫敦	上午十時
英航	馬尼拉倫敦	上午十一時
英航	曼谷印度	下午三時一刻
英航	東京三藩市	下午三時五十分
英航	東京	下午三時五十分
國泰	台北大鵬	下午四時五十分
國泰	曼谷新加坡	下午五時一刻
國泰	東京	下午八時三十分
澳航	馬尼刺東京	下午九時十分
澳航	東京香港	下午十一時三十分
一美	台北東京漢城	下午一時一刻
日航	曼谷印度西貢	下午三時三十分
日航	曼谷巴達維亞	下午三時三十分
日航	台北東京東京	下午九時三十分
印航	東京	上午十一時
菲航	馬尼刺	上午十一時三十分
泰航	曼谷	上午十一時三十分
泰航	吉隆坡馬尼刺	上午八時

港大來 入場

[illegible]

南信件 包 大利、 信件 朗信件 濟信 九 堡 芝

[illegible]

廣九車時刻

英 國 郵 車									
開行	到碼頭	九龍	九龍	過關	九龍	九龍	九龍	九龍	九龍
30	7:30	16:15	15:15	6:32	7:34	15:09	14:09		
44	8:49	17:30	17:30	7:43	8:45	16:23	15:23		
05	10:14	18:48	19:48	7:57	8:58	17:21	17:21		
20	11:23	20:15	21:15	9:05	10:04	17:38	18:38		
39	12:43	22:00	22:50	10:15	11:26	17:58	19:56		
42	13:45	22:42	23:42	11:35	12:31	20:23	21:23		

日本郵船公司

天祥洋行代理

紐育丸 "NEW YORK MARU"
三月八日開往星架坡

姬路丸 "HIMEJI MARU"
三月九日開往星架坡

隅田丸 "SUMIDA MARU"
三月十日開往神戶、大坂、名古屋、橫濱

三笠丸 "MIKASA MARU"
三月十日開往神戶、巴生、庇能、仰光、吉打

平安丸 "HEIAN MARU"
三月十一日開往石叻、庇能、檳榔嶼、麻里坡、香港、上海、日本各埠
客貨均宜，請向本公司接洽

總代理：新嘉坡海墘四馬路門牌五十一號
合記公司啓

小呂宋、曼谷、西貢、香港、上海、天津、漢口、神戶、大坂、名古屋、橫濱、東京、大阪、京都、福岡、北九州、仙台、札幌、青森、岩手、秋田、山形、福島、茨城、栃木、群馬、埼玉、千葉、東京、神奈川、靜岡、愛知、岐阜、富山、石川、福井、滋賀、京都、大阪、兵庫、奈良、和歌山、鳥取、島根、岡山、廣島、山口、德島、高松、香川、愛媛、高知、佐賀、長崎、熊本、鹿兒島、那霸。

茲為便利乘客起見逢星期六至星期一加級航行時間如次

三月三號(星期一)	香港開 下午二點半	澳門開 上午九點半
三月四號(星期日)	香港開 下午十點	澳門開 下午三點
三月五號(星期二)	香港開 上午九點半	澳門開 下午三點
三月十號(星期六)	香港開 下午兩點半	澳門開 上午九點半
三月十一號(星期日)	香港開 下午十二點	澳門開 下午六點半
三月十二號(星期一)	香港開 下午十點	澳門開 下午三點

(此種星期一除早船外其餘均照舊行)

裕安輪船有限公司啓

接載沽票處：電話四四零九九

諸搭客注意：如購有二月四號(星期日)之來回客票，請注意開行時間。

輪船公司

郵船：紐西蘭、新波
留件下午六時
泰國、緬甸
（留件下午六時）
包寄下午五時
包寄下午四時
平郵
（留件下午二時）
包寄下午一時
包寄件下午一時
包寄下午一時

M.M.

萬國新製快船「馬奇善」(S.S. "MARQUEE") (時速十八海哩)
直往小呂宋、西貢、北非、倫敦及歐洲
逢三月三、四、五日落貨，五日午下開行
批發貨、駁手至華城公司另議是荷

東月往來香港、石叻、巴生
怡和公司總經理
三月廿一日

歐洲
 斯底 非洲 英
 信正 午
 包裏上十一時
 日本
 信件午一時
 包裏正 午
 東地奈 馬來
 花婆羅洲 印尼
 信件下午二時
 包裏下午一時
 英 美國 中南
 信件下午二時

華印

Indo-China
 Co., Ltd.

顯生直放山打根

東美往
 荷屬 大坡 坤甸
 三月二日
 三月三日
 三月四日

香港 總行輪船公司代理 謹啓
 樂信輪船公司

耶加達 泗水 及澳洲各埠船務由周啓雲經理
 實叻 檳榔嶼 望加錫 下列各埠由周啓雲經理
 小呂宋 石叻 庇能 實叻由游乃成經理
 電話 二二九四號

信件下午二時
 退票下午二時
 (星期二)
 (星期日)
 空郵
 大貨件上午九時
 信件上午九時
 貨件上午八時
 信件上午八時
 大貨件上午十時
 信件上午十時
 貨件上午十時
 信件上午十時

「愛蓮碧琪」輪
 Helen Baker
 三月七日落貨八日早客行前往小呂宋、石

安嫻碧琪「輪
 MS. ANNA BAKER
 舉期一九六二年二月落貨廿一日啓行
 直轄：日本、菲律賓、宿務、金寶、馬尼拉、仰光、香港、
 省、三藩市、並轉開加拿大、美國、澳洲各大城市、
 付貨、布、膠、漆、五金、
 貨物部經理周慶隆 電話：三五二號 電報：二五號分機

香港 樂信輪船公司代理 謹啓
 香港 樂信輪船公司

日本郵船公司

天祥洋行代理

紐育丸 "NEW YORK MARU"
三月八日開往星架坡

姬路丸 "HIMEJI MARU"
三月九日開往星架坡

隅田丸 "SUMIDA MARU"
三月十日開往神戶、大坂、名古屋、橫濱

三笠丸 "MIKASA MARU"
三月十日開往神戶、巴生、庇能、仰光、吉打

平安丸 "HEIAN MARU"
三月十一日開往石叻、庇能、檳榔嶼、麻里坡、香港、上海、日本各埠
客貨均宜，請向本公司接洽

總代理處：新加坡
電話：二九九號
地址：亞答街四十四號至五十五號

合記公司啓

英倫入口 曼魯西藥房